

# असाधारण EXTRAORDINARY

भाग II—चण्ड 3—उप-चण्ड (i) PART II-—Section 3—Sub-section (i)

# प्राधिकार से प्रकासित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. <sup>255</sup>]

नई दिल्ली, ब्धवार, जून 3, 1992/अयेष्ठ 13, 1914

No. 255]

NEW DELHI, WEDNESDAY, JUNE 3, 1992/JYAISTHA 13, 1914

इ.स. भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रचा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

जल-भागल परिवहन मंत्रालय

(पत्तन पक्ष)

श्रधिसुषना

नई विल्ली, 3 जून, 1992

सा॰का॰िंन॰ 579(का):—भारतीय पश्चन श्रीव्यनियम, 1908 (1908 का 15) की द्यारा 35 उपवारा की (1) द्वारा श्रवत्त जिल्लिपों का प्रयोग करते हुए केन्द्रीय सरकार एतब्द्वारा मुरगांव पत्तन में पायलेट कार्य तथा श्रन्य सेवाओं के लिए शुल्क की वसूली को विनियमित करने के लिए भारत सरकार, नौबहन एवं परिवहन मंत्रालय की प्रविश्वना सं० मा॰का॰िंन॰ 283 विनांक 21-2-1967 को पुनः संशोद्यित करने के लिए निम्नलिखित श्रावेश देती है, श्रमीन्:—

# ग्रादेश

- 1. सक्षिप्त नाम एवं प्रारंभः---
  - (क) यह भादेश मरतीय पत्तन पायलेट कार्य एवं भ्रन्य सेवाएं (शुल्क) संशोधन भादेश 1992 कहा जाए।
  - (च) यह तत्काल लाग् होगा ।
- 2. मुरगांव पत्तन पायलेट कार्य एवं भ्रम्य सेवाएं (भुल्क) आदेश. 1967 में अनुसूची के भाग "क" और "वा" के लिए निस्नलिकित प्रतिस्थापित किया गया है:भ्रमीत:--

#### भाग नेट कार्य मुल्क

| जहाजों का वर्ग  | नटीय जहाजों को माळ तेकाँय गह≀ज<br>छोड़कर सभी जहाज   |  |  |  |
|---|---|--|--|--|
|   | कार्यके लिए प्रति क<br>जीघारटी दरन्यूमलम द<br>७ । . 49 यू०एस० इर० य<br>भन्नतें जहां रियायतें दी ज | वक और जावक पायलेट<br>तर्य के लिए प्रति जीक्षायटी<br>र न्युनतम 1,500 रपए<br>शर्ते जहां रियायतें दी<br>ानी हों बहां रियायतें देने<br>बाद |  |  |
|   | • • • • • • • • • • • • • • • • • • •   |  |  |  |
| — — —————————————————————————————————                                   | युक्त समिर  |  |  |  |
| 3,000 मीमारटी नक  | 0 14280   | 3.00   |  |  |
| 3,00110,000 जीमाण्टी  | 0.14756   | 3.10   |  |  |
| 1 9,90 1 1 5,000 जोमा स्टी  | 0.14756   | 3.10   |  |  |
| 1 5,00 1 3 0,000 जीभारटी  | 0.14280   | 3.00   |  |  |
| 3 0. 0 0 1 60,000 भीभा रटी  | 0.14280   | 3.00   |  |  |
|   | (बसर्ने मधिकतम  | (बशर्ते प्रधिकतम्  |  |  |
|   | 7711, 20 सू०एम०ढानर)  | 1,62,000 ♥○)   |  |  |
| 60,001—- 1,00,000 जीमा <sup>र</sup> र्टा {                              | 0,12852   | 2.70   |  |  |
| 1,00,001 जीधारटी और भ्रम्भिक  | 0.12852   | 2 70   |  |  |
| <ul> <li>1,99,909 टन कुलबारिता और इससे भविक के जहाजों के लिए</li> </ul> |   |  |  |  |
| (i) संयोजन लदान }   | 0.12852   | 2.70   |  |  |
| (ii) प्रवाह लदान  | 0,09520   | 2,00   |  |  |

# क्यास्यात्मक टिप्पणी :

- (1) "संयोजन लवान" से माणय है ऐसे जहाज पर लवान मृलतः वर्ष सं० शृक्षर्य मं० ६ पर हो और बाद में श्रपटापिंग।
- (2) "प्रवाह लदान" से झाणय है बाट और मुरिग्जो के झलाना धन्य स्पानी पर जहाजों पर लदान।

### टिप्पणीःः--- "

- हारबर के धन्यर या बाहर पायलेट कार्य के लिए लगाये जाने वाले फीस में पत्तन पायलेटों की सेवा एवं कमींवल महित पायलेट लांच की सेवाएं लांच तथा टग जो मूरिंग या धनमूरिंग, जहाज की चाट संगाने या चाट से हटाने तथा जहाज की खींचने के प्रचालन रुखा साधारण हटाने के कार्य (केवल दो प्रचालन) तथा प्रवाह में जहाजों पर लादने के लिए समयोपिंग, प्रभार गामिल है।
- 2. प्रवाह में घाट या घाट से प्रवाह या एक घाट से दूसरे घाट भथवा लंगर लगाने (साधारण दो हटाने के कार्यों से भश्वक) के लिए जहाजों को इटाने के लिए नीचे दिये भनुसार भलन से गुल्क लगाए जाएंगे। यानांतरकों के मामले में सभी प्रकार के हटाने के कार्यों के लिए गुल्क लगाए जाएंगे। जाएंगे।

|   | मापन का य्निट       | तटीय जहाजों को छोड़कर<br>बन्य सभी जहाज | मात्र हटीय जहांज |
|---|---------------------|--|------------------|
|   |                     | - —                                    | ह० पै०           |
| (1) 15,000 जीघारटी तक के जहाज               | प्रति शिक्षिटगकाकाम | 380,80                                 | 8,000 00         |
| (2) 15,001 जीमारटी और उससे मिश्रक वाले जहाज |                     | 571.20                                 | 12,000.00        |

- थ. "कोल्ड मूब" पर जहाज के पायलेट कार्य के लिए प्रयांत् जहाज के इजिन के पावर के बिना किमी भाषिक था पूर्ण प्रचालन के लिए पायलटेज शुक्क उपर्युक्त दरों से दी गुना लिया जाएगा।
- सटीय जहाजों (टैंकरों के घलावा) पर उपपुंक्त दरों का 50 प्रतिशत गुल्क लिया जाएगा।
- 5. यदि किसी संचलन के लिए पायलेटों की सेवाएं मांगी गई हैं लेकिन पांथलेट के अहाज मे झाने के बाद उसकी मेथाएं मही ली गई तो 600 दर (तटीय अहाजों को छोड़कर झन्य सभी अहाजों के लिए 28.56 यू०एस० इ लर) शुल्क लिया अएगा। तथापि, ऐसे मामलों मे यह शुल्क नहीं लिया आएगा यदि (क) पायलट के जहाज पर झाने से दो घण्टे पहले रह करने की सूचना मिलती है। (ख) जहाज के नियंत्रण से बाहर कारण जो झपबाद स्वरूप हो उसके लिए संचलन की रह करने पर शुल्क नहीं लिया जाएगा। इस खण्ड के तहत भुगतान के बारे में कोई शंका उत्तर होता है तो इसे छाश्यक (एमपीटी के पास भेजा जाएगा जिनका निर्णय अंतिम होगा।

- 6. श्रदि पायलट के जहाज पर घाने के 30 मिनट के मन्दर अहाज पायलेट कार्य के लिए हट नहीं सकता है, तो 30 मिनट के बाद जब भी जहाज को हटाया जाता है तब 300 সৰত प्रश्नियाद्या छटा छथता उसके भाग पर (तटीय जाहजों के श्रलावा घन्य समी जहाजों के लिए 14.28 युरुएमर जालर प्रति श्राह्मा घंटा छथता उसका भाग) श्रतिरिक्त शुरूक का भुगतात करना होगा।
- 7. यदि खराब मोसम के कारण कोई बाहर जाने वाले जहाज पायलेट की पत्तन की सीमा से बाहर ले जाता है तो जहाज के मास्टर द्वारा 1000 रुपए प्रतिदित (बटोय जहाज के खलाता ग्रस्य जहाजों के संबंध में प्रति दिन 47.60 यू०एस० डालर) की दर से तब तक क्षतिपृति की जाएगी जब तक कि पायतट पतन पर लोटकर उपूटा के लिए रिसंट नहीं करता है। इसके प्रतीता, जहाज में पायलट के प्रावास और भें।जन का खर्च क्या उसे पत्तन पर बापस मेजने का खर्च था जहाज के मास्टर द्वारा दिया जाएगा।

टिप्पणी: यदि पत्तन को मुब्धि। के लिए उर्धिक कोई प्रवालन किया जाना है तो उसके लिए गुल्क नहीं बसूला जाएगा।

8. कटीय जहाजों की छोड़कर, प्रस्थ सभी जहाजों के संबंध में रुपयों में देय या (ये रुकन का निर्धारण करने के लिए जहाज के प्रागमन की कारीख की विद्यमान भारतीय रिजर्व बैक द्वारा प्रशिम्मचित बिनिमय दर की हिनाय में लिया जाएगा। यदि वहाज के प्रागमन का दिन छुट्टी का दिन हो तो पिछल बैंक काम दिन की लागु किया जाएगा।

उपर्युक्त स्रादेण भाग "जी" और उसके तहन टिपणियों के धानर्गंत्र भाग "ए" "पायलटेजे शुरूक" और भाग "बी" "मूरिंग एवं रोम्रिंग शुरूक" का स्रधिकमण करना है ।

हिष्यणं: मृत्र नियम सरकारो श्रीधमुखना नौयहन एवं परिश्रहन मंद्रालयः यं० सा०का०नि० 283 दिनांक 4-3-67 द्वारा भारत के राजपन्न के भाग-][ बांड 3 उप-क्षण्ड (i), दिनांक 4-3-67 में एटंठ 319-320 पर प्रकाणिक हुए थे, जिन्हें बाद मे निम्नलिखितों द्वारा संगोधित किया गया था:

- (i) प्रधिमूचना सं० 7-टोजी (31)/67, विनांक 31-1-68 साल्का०नि०सं० 262 दिनांक 10-2-68 पुष्टसं० 270; 271
- (ii) प्रशिक्षचना सं० टोजीप्रार-17/74 दिनाक 14-4-75, मा०का०नि० सं० 535, दिलाक 28-4-75पूष्ट सं० 1222-1224
- (iii) अधिसूचना मं० टीजीआर/50/77 विनोक 22-4-77, संकार्शनिक संव 189(ई) दिनोक 22-4-77 पृष्ठ मं० 711-713
- (iv) স্থায়িশ্বলা ণ্ড হাজীঘান-10 b/77 বিনাক: 9-11-77 লঙকাতনিত ন্ত 688(ई) বিনাক 9-11-77 পৃষ্ঠ ন্ত 2155-2156 লঙকাতনিত নত 689(ई) বিনাক 9-11-77 পৃষ্ঠ নত 2156-2159 নঙকাতনিত নত 646(ई) বিনাক 5-9-84 পৃষ্ঠ নত 3---5
- (v) सक्कार्शनिवसंव 53 (ईव) दिनांघः 30-1-85
- (vi) संवतावित सव 549(ई) दिनांक 4 मई, 1988

[फाईल नं॰ पोधार-14012/6/92-पीजी] धर्मोक जोशी, संयुक्त सचित्र

#### MINISTRY OF SURFACE TRANSPORT

(Ports Wings)

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 3rd June, 1992

G.S.R. 579(£).—In exercise of the powers conferred by Sub-Section (1) of Section 35 of the Indian Ports—Act, 1908 (15 of 1908), the Central Government hereby makes the following order further to amend the notification of the Government of India in the Ministry of Shipping and Transport No. G.S.R. 283 dated 21-2-1967 for regulating the levy of fees for pilotage and other services in the port of Mormugao, namely :—

#### ORDER

- 1. Short title and commencement. --
- (a) This order may be called the Port of Mormugao Pilotage and Other Services(Fess) Amendment Order, 992.
  - (b) It shall come into force at once.
- 2. In the port of Mormugao Pilotage and other services (Fees) Order, 1967 for PART 'A' and 'B' of the schedule, the following shall be substituted, namely:

#### PILOTAGE FEES

### Leviable on all vessels for Pilotage in and out of Port

| Class of Vessel   |  | All other than Coastal Vessels   | Outward Pilotage Subject to a Minimum of Rs. |  |  |
|---|--|--|--|--|--|
|   |  | Rate per GRT for Inward and Outward Pilotage Subject to a minimum of US\$ 71.40 after allowing concessions where applicable. |  |  |  |
| Market State Company of the Company | and the second s | 1  |  | $\frac{1}{2}$                          | 3                                      |
| A. Vessel   | s below 1  | ,00,000 DWT  |  | US \$                                  | Rs.                                    |
| Upto  |  | 3,000  | GRT  | 0.14280                                | 3.00                                   |
| 3,001   |  | 10,000   | GRT  | 0.14756                                | 3.10                                   |
| 10,001  |  | 15,000   | GRT  | 0.14756                                | 3.10                                   |
| 15,001  |  | 30,000   | GRT  | 0.14280                                | 3.00                                   |
| 30,001  | -  | 60,000   | GRT  | 0.14280                                | 3.00                                   |
| ,-  |  |  |  | (Suject to a maximum of US \$ 7711.20) | (Subject to a maximum of Rs. 1,62,000) |
| 60,001  |  | 1,00,000   | GRT  | 0.12852                                | 2.70                                   |
| 1,00,001  | GRT  | & above  |  | 0.12852                                | 2.70                                   |
|   | els of 1,0   | 0,000 <b>DWT</b> and   | d above                                      |  |  |
|   | bination   |  |  | 0.12852                                | 2.70                                   |
|   | ım Loadi   |  |  | 0.09520                                | 2.00                                   |

# **EXPLANATORY NOTES:**

- (i) "Combination loading" denotes loading of a vessels loaded primarily at Berth No. 9/Berth No. 6 and then uptopped.
- (ii) "Stream loading" denotes loading of vessels exclusively at places other than at berth and buoy moorings.

#### NOTES

1. The fees leviable for piloting vessels in and out of Harbour includes services of the Port's Pilots and the services of pilot launch with crew and launches land tugs engaged in mooting, unmooring, berthing or unberthing and towing operations and normal shiftings (only two operations) and overtime charges on vessels loaded in stream.

| 2. For shifting a vessel from stream to berth o berth to stream or change of berths or anchorages (beyond the normal two acts of shiftings), separate charges are leviable as under. In case of transhippers, however, all acts of shifting are chargeable. | r Unit of measure-<br>ment | All other than<br>Coastal Vessels | Coastal Vessels only |
|---|----------------------------|-----------------------------------|----------------------|
| (i) All Vessels upto 15,000 GRT   | Per act of shifting        | US \$ 380.80                      | Rs<br>8,000.00       |
| (ii) Vessels of 15,001 GRT and above  | -do-                       | 571.20                            | 12,000.00            |

- 3. For piloting a vessel on "Cold move" namely, without the power of the engine of the vessels, partly or fully in any operatios pilotage fees shall be levied at double the rates mentioned as above.
  - 4. Coastal vessel (other than tankers) shall be charged at 50% of the above rates.
- 5. In case of Pilots, whose services have been requisitioned for any movement but not utilised after the pilot has boarded a vessel, fees at Rs. 600/- (US \$ 28.56 in case of all vessels other than coastal vessels) shall be levied. However, the fees shall not be levied in cases of (a) cancellations received two hours before the pilot boarded the vessels and

- (b) cancellations of movement caused under exceptional circumstances for reasons that cannot be attributed to the vessels. If any doubt arises about the payment of the fees under this clause, the matter shall be referred to the Chairman/MTP, whose decision shall be final.
- 6. If the vessel is not able to move within thirty minutes of pilot's boarding it for the purpose of pilotage, it shall be liable to pay an extra fee @ Rs. 300/- per half an hour or part thereof (US \$ 14.28 per half an hour or part thereof in case of all vessels other than coastal vessels) beyond thirty minutes, till it moves.
- 7. If an outward bound vessel carries away a pilot outside the port limit due to bad weather, compensation @ Rs. 1.000/- per day (US \$ 47.50 per day in case of all vessels other than coastal vessels) shall be payable by the Master of the vessel till the pilot reports back for duty at the Port. In addition the boarding and lodging expenses of the pilot on board the ship and the cost of sending him back to the port shall be payable by the Master of the vessels.

Note. -Any operation as above performed for the convenience of the port shall not be charged.

8. For computing actual amount payable in rupees in respect of all vessels other than coastal vessels, the exchange rate notified by the Reserve Bank of India prevailing on the date of arrival of the vessel be taken into consideration. In case the date of arrival of the vessel happens to be a holiday, the previous bank working day will apply.

The aforesaid order supersedes Part A "Pilotage fees" and Part B "Mooring & remooring fees" under Section "G" alongwith the notes thereunder

Note.—The principal rules were published in the Gazette of India, Part II—Section 3, sub-section (i) dated 4-3-67 at pages 319—320 vide Government Notification, Ministry of Shipping and Transport No. GSR 283 dated 4-3-67 and was subsequently amended by:

- (i) Notification No. 7-PG(31)/67, dated 31-1-68 GSR No. 262 dated 10-2-68 pp 270-271
- (ii) Notification No. PGR-17/74 dated 14-4-75 GSR No. 535 dated 26-4-75 pp. 1222-1224
- (iii) Notification No. PGR/50/77 dated 22-4-77 GSR No. 189(E) dated 22-4-77 pp. 711-713
- (iv) Notification No. PGR-106/77 dated 9-11-77 GSR No. 688(E) dated 9-11-77 pp. 2155-2156 GSR No. 689(E) dated 9-11-77 pp. 2156-2159 GSR No. 646 (E) dated 6-9-84 pp. 3-5
- (v) GSR No. 53(E) dated 30-1-85
- (vi) GSR No. 549(E) dated 4th May, 1988.

[File No. PR-14012/6/92-PG] ASHOK JOSHI, Jt. Secy.

#### र्माधसूचनः

# नई दिल्ली, 3 जून, 1992

मा॰का॰नि॰ 580(अ):---मारतीय पत्तन प्रिविनियम, 1908 (1908 का 15) की धारा 33की उपधारा (2) द्वारा प्रदत्त प्रवितयों का प्रयक्षि करते हुए केन्द्रीय सरकार एतव्यारा निवेश देती है कि यह प्रधिसूत्रना सरकारी राजपत में प्रकाणित होते की तारीक में 60 दिन की समाजि के बाद बाने दिन में उक्त प्रिवित्यम की पहली प्रतुसूची प्रयात् उक्त प्रधिनियम की पहली प्रतुसूची के भाग 1 में मुरगीव पत्तन में संबंधित प्रविध्दियों की निम्नलिखित प्रविद्यों से प्रतिस्थापित किया जाएगा, प्रयत् :---

| पत्तंत्र का नाभ | प्रभाये जहाज   | प्रिप्ति टन गक्तन णुल्कों की दर         | उन्हो जहाजो के पसन मुख्क<br>बसूलने का अन्नगान |
|-----------------|--|---|---|
| (1)             | (2)  | (3)                                     | (4)   |
| मुरगांव         | <ol> <li>200 टन नथा उससे प्रधिक वाले जहाज</li> <li>(क) नटीय जहाज</li> </ol>                                | 10 क्यार से चांधक महो                   | 30 विनों में एक बार                           |
|                 | (ख) नटीय जहाजों को छोड़कर बन्य सभी<br>जहाज   | यू०एस० आस्तर n - 476 से<br>श्रिष्टक तही | 30 विसीं मे एक बार                            |
|                 | II वेणोब जलप्राच, टम, फ्रांच, जलपोस.<br>बजरा (अयभ्य डोने काले तया खंडा में<br>नहीं दिए गए जहाजी की छोड़कर) |   |   |

| * , |   |  | ***                                  |                     |
|-----|---|--|--------------------------------------|---------------------|
| 1   | 2 | 3  | 4                                    | 5                   |
|     |   | (क) तटीम जहाज                                | 10 स्पये से अधिक सहीं                | 30 दिनों में एक बार |
|     |   | (ख) नटीय जहाजो को छोडकर अन्य सभी<br>जहाज     | 0 476 यू०एस० झालर में<br>स्रधिक नहीं | 30 दिसो में एक बार  |
|     |   | III देशीय कलवान, काच तथा ग्रयस्ककाही<br>बजरा |                                      |                     |
|     |   | (क) नटीय अहाज                                | मुक्त                                |                     |
|     |   | (আ:) तटीय अहाजो को छोड़कर अन्य समी।<br>अहाज  | मृग्न                                |                     |
|     |   |  |                                      |                     |

[फाईन नंव पांत्र(र-14012/6/92-पोजी] श्रमोक जोगी, संयुक्त समिन

#### NOTIFICATION

New Delhi, 3rd June, 1992

G.S.R. 580(E).—In exercise of the powers conferred by Sub-section (2) of Section 33 of the Indian Port Act, 1908 (15 of 1908); the Central Government hereby makes with effect from the day following the expiration of Sixty days from the date of publication of the notification in the official Gazette, the following alterations in the first schedule to the said Act, namely, in Part I of the First schedule to the said Act for entries relating to the Port of Mormugao, the following entries shall be substituted, namely:

| Name of Port | Vessels Chargeable   | Rate of Port Dues per ton | Due how often chargeable in respect of same vessels |
|--------------|--|---------------------------|---|
| (1)          | (2)  | (3)                       | (4)   |
| Mormugao     | 1. Vessels of 200 tons an upwards.   | d                         |   |
|              | (a) Coastal vessels  | Not exceeding Rs. 10/-    | Once in 30 days                                     |
|              | (b) Other than Coastal vessels   | Not exceeding US \$ 0.376 | Once in 30 days                                     |
|              | 11. Country crafts, tugs launches, fishing trawled barges (other than engaged in Ore carrying and other vessels not covered in Clause-I. | ers                       |   |
|              | (a) Coastal Vessels  | Not exceeding Rs. 10/-    | Once in 30 days.                                    |
|              | (b) Other than Coastal<br>Vessels  | Not exceeding US \$ 0.476 | Once in 30 days.                                    |
|              | III. Country Crafts,<br>launches and Barges<br>Carrying Ore.   |                           |   |
|              | (a) Coastal Vessels  | Free                      |   |
|              | (b) Other than Coastal<br>Vessels  | Free                      |   |

### ग्रधिमूचना

# नई दिल्ली, 3 जून, 1992

साठकाठिक 581(अ) :---नारतीय पत्तन प्रिवित्यम, 1908 (1908 का 15) की धारा 33 की उप-धारा (1) के साथ पिटत धारा 34 हारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए और भारत सरकार, तीबहन और परिवहन संवालय की श्रिधसूधना मंठ सठकाठिक 52(ई), दिनांक, 1988 का श्रिध कमण करते हुए केवल उन बातों की छोड़कर जिन्हें ऐसे श्रिधिकमण से पहले किया गया है श्रथवा जो किए जाने से यह गई है, केन्द्रीय सरकार एतद्वारों निदेश देती है कि यह श्रिधसूचना सरकारी राजपल में प्रकाशित होने की तारीख से 60 दिन की समाति के बाद वाले दिन से, पुरगांव पत्तन न्यास में प्रवेश कर रहे हरेक जहांज से पत्तन शुल्क, इसके साथ संलग्न 'अनुसूची' के कालम (1) में दिखाए गए अनुसार कामल (2) के तत्रमन्वत्वी प्रविद्य सूचित दनों पर उक्त अनुसूची की कालम (3) की तत्सम्बन्धी प्रविद्य सूचित श्रन्तरालों में वसूला जोएगा।

|    |                |  | ग्रनु <b>स्</b> ची                           |  |  |
|----|----------------|--|--|--|--|
| 3  | जहाजों का वर्ग |  | प्रति एनप्रार टो पत्तन १                     | प्रति एनप्रार टो पत्तव शुल्क की दश उन्हीं जहाज<br> |  |
|    |                |  | तटीय जहाजों के<br>श्रलाबा ग्रन्य मभी<br>जहाज | मात्र तटोय जहाज                                    | नुष्टक <b>वर्ष्</b> णर का अध्यय  |
|    | 1              |  | यू एस डालर                                   | हुं पैं  | and the first first first first first first and the first fi |
| 1. | 2.00           | से 1000 एनम्रारटी तक का जहाज   | 0.9520                                       | 2.00   | 30 दिनों में एक बार  |
| 2. | (क)            | 1001 से 10,000 एनग्रारटी तक का जहाज  | 0.11424                                      | 2.40   | 30 <b>दिनों</b> में एक बार   |
|    | (ৰ)            | 10,001 से $20,000$ एनम्रास्टी तक का जहाज   | 0.13328                                      | 2.80   | 80 दिनों में एक बार  |
|    | (ग)            | 20,001 से 50,000 एनआरटी तक का जहाज   | 0.15232                                      | 3.20   | (1) तटीय जहाजों को छोडकर<br>अन्य सभी जहाजों के लिए<br>अधिकतम 5712,00 युएस<br>डालर के अधीन 30 दिनों<br>में एक बार।  |
|    |                |  |  |  | (2) केबल तटीय अहाजों के लिए<br>अधिकतम 1,20,000 रु० के<br>ग्रधीन 30 दिनों में एक बार।   |
|    | <b>(</b> a)    | 50,001 से 60,000 एनम्रास्टी तक का जहांज  | 0,11424                                      | 2.40   | ) 30 दिनों में एक बार  |
|    | (च)            | 60.001 एनग्रारटी तथा उससे ग्रधिक एनग्रारटी के जहाजों के<br>लिए   | 0.06664                                      | 1.40   | 30 दिनों में एक बार  |
| 3. | (क)            | देशीय जलयान, टग, लांच, जलपीत बजरा (ध्रयस्क ढोने-<br>वाले ग्रीर खंड 1 तथा 2 में नही दिए गए जहाजों की<br>छोड़कर) | 0.04760                                      | 1.0  | 0 30 दिनों में एंक बार   |
|    | (ख)            | अयस्क ढोनेबाले देशीय जलयान, लांच तथा बजरों के लिए  | मुफ्त<br>रू० पै०                             | मुपत   |  |
|    | (ग)            | क्षतिपूर्ति टम्नेज कर  | 0.10   | 0.10   | ) नीभारित अयस्क पर प्रति 1000<br>किञ्जाञ्या उसका भागः।   |

# टि-पणी :

- 1. सभी तटीय जहाजों (टैंकरों को छोड़कर) से उपर्युक्त दरों का 50 प्रतिश्रत पत्तन शुल्क बसूला जाएगा।
- 2. निम्नलिखित मामलों में विदेशी जहाजों से उपर्युक्त दरों का 70 प्रतिशत पत्तन शुरुक वसूला जाएगा।
  - (क) 3000 टन तक के सामान्य कारगों के लदान/उतारन में लगे जहाज।
  - (ख) देश के किसी श्रन्य पत्तन की श्रोर से जाने के लिए दूसरे जहाजों में सामान्य कारगो उतारकर लादने के लिए इस पत्तन में श्राने वाले जहाज।
  - (घ) लीश, कटेयनर और रो-रो जहाज।
- 3. पत्तन शुल्क के निर्धारण के लिए पत्तन परिसर में जहाज के प्रवेश का दिन यथार्थ धदायगी। का लिहाज किए बिना, धदायगी का दिन माना जाएगा।
- 4. पत्तन शुल्क निम्नलिखित जलयानों से नहां वसूला जाएगा:--
  - (1) किसी भी बिलासी यॉट,

- (2) किसी भी ऐसा जहाज, जो पसार से प्रस्थान किया है. लेकिन प्रशंख सीयमा वा अनियरत क्षेत्रे के कारण बावस प्रसन में ग्रामे के लिए संबंधुर हो गया है।
- (3) दूसरे भारतीय पत्तनों के जहाज और
- (।) मरकार के ग्रीर नीला धवन पनाकाबाही जहाजा।
- विना यावियों के नालस्ट में पन्तन में प्रवेश करने बाले कारगों न्यायावी जहाज उपर्यृक्त दरों की तीन चौशाई की दर पर पन्तन मुल्क ग्रदा करेगा।
- 6 जो जहाज पर्यन में प्रवेश करना है लेकिन किसी प्रकार के कारगों या यांवियों को नहीं लेना है (मरम्मन के लिए अर्था उनारन म्रोर लवान की छोड़कर) अपर्यक्त शक्कों की ग्राधे देशों पर धदायगी करेगा।
- ७. भारतीय पत्तन से (जैसे बश्बई) दिदेशी पत्तन की स्रोर जातेवाले भौर एक विदेशी पत्तन के लिए किसी भी प्रकार के कारगो का बोलियों का उतारने के लिए मुख्यांत्र पत्तन में स्नोनेवाले जहाओं के बारे में पत्तन शृक्तों की स्रदायगी के संबंध में दिदेशी जहाज माना जाएगा।
- s निजी उपयोग के लिए, किसी भी प्रकार के खानपान की चीजे, पानी, बंकर, कोमला या तरल ईश्वन लेने के लिए प्रणान में प्रवेश करने वाले जहाजों से उपर्यक्त शल्कों की बाधे दर पर प्रणान मल्क वसुला आएगा।
- 9 दिल्पणी (5), (6) श्रीर (৪) के भ्रधीन पत्तन गुल्क श्रदा करने के बाद ৫০ दिन के भीतर कारती या यांत्रियों की उत्तरने या लेने के लिए पत्तन में पुन प्रवेश करनेवाले अहाजों से शंतर को वसूला आएगा।
- 10 बीमार/मृत कर्मीदलों को उतारते के लिए पत्तन में धातेवाले ब्रह्मजों से पत्तन शल्क तही कम्ला जाएगा।
- 11. तटीय जहाजों को छ।इकर, प्रथ्य सभी जहाजों के सर्वध में देस यथार्थ रकम का निश्चीरण करने के लिए जहाज के धागमन की तारीख विश्वमान भारतीय रिजर्ज बैंक द्वारा घिधसूचिन विनियम दर का हिमाब में लिया जाएगा। यदि जहाज के धागमन का दिन छुट्टी का दिन हो तो पिछले बैंक काम दिन को लागू किया आएगा।

#### स्पद्धीकरणः

- (क) ''जहाज' के धन्तर्गत कामकर जल यात्रा कारा मनुष्य या सम्पत्ति कः संजने के लिए की गई यात्रा शामिल है।
- (ख्र) "टमेज" का मनसब है सगत नियमों के भनुसार निर्धारित किया गया वास्तविक पंजीकृत टनेज।
- (ग) ''सटीय जहाज' का मतलब है, किसी भी भारतीय पनन या स्थान में यात्री या कारगी भी भारत के किसी प्रक्य पनन या स्थान की झोर मार्ग के जानेशाने जहाज ।
- (ष) 'विदेशी जहाज' का मनलब है कीई भी जहाज. जो मारत के किसी भी पत्तन या स्थान श्रीर घर्य पतन या स्थान के बीच में या भारत के बाहर किसी पत्तन या स्थान के दीच व्यापार में लगे जहाज हैं।

[फाईल नं॰ पीभार-14012/6/92-पीजी] ग्रणोक जोगी. संयुक्त सचिव

### NOTIFICATION

### New Delhi, 3rd June, 1992

G.S.R. 581(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 33, read with Section 34 of the Indian Ports Act, 1908 (15 of 1908) and in supersession of the notification of Government of India in the Ministry of Shipping and Transport (Port Wing) No.: G.S.R. 52(E) dated 30th January 1985 except as respects things done or omitted to be done before such supersession, the Central Government hereby directs that the with effect from the day following the expiration of sixty days from the date of publication of this notification in the Official Gazette, Port dues shall be levied on each of the vessel entering the port of Mormugao as described in column (1) of the "Schedule" hereby annexed at the rates specified in the corresponding entry in column (2), and at the intervals specified in the corresponding entry in column (3) of the said schedule.

#### **SCHEDULE**

| Class of Vessels                  | Rate of port di                  | ies per NRT         | Dues how often chargeable in respect of the same vessel |  |
|-----------------------------------|----------------------------------|---------------------|---|--|
|                                   | All other than<br>Coastal Vessel | Coastal Vessel only | -   |  |
|                                   | 2                                | 3                   | 4   |  |
| 1. Vossels from 200 upto 1000 NRT | US \$<br>0.09520                 | Rs.P.<br>2.00       | Once in 30 days   |  |

| 1  | 2                | 3    | 4  |
|--|------------------|------|--|
| 2. (a) Vessels from 1001 upto 10,000 NRT   | 0.11424          | 2.40 | Once in 30 days  |
| (b) Vessels from 10,001 upto 20,000 NRT  | 0.13328          | 2.80 | Once in 30 days  |
| (c) Vessels from 20,001 upto 50000 NRT   | 0.15232          | 3.20 | <ul> <li>(i) Once in 30 days subject to a maximum of US \$ 5712.00 in case of all vessels other than Coastal Vessels.</li> </ul> |
|  |                  |      | (ii) Once in 30 days subject to a maximum of Rs. 1,20,000 in case of coastal vessels only.                                       |
| (d) Vessels from 50,001 upto 60,000 NRT  | 0.11424          | 2.04 | Once in 30 days  |
| (c) Vessels of 60,001 NRT and above  | 0.06664          | 1.40 | Once in 30 days  |
| 3. (a) Country craft tugs, launches, fishing trawlers, barges (other than engaged ir carrying and other vessels not covered under clauses 1 & 2) | 0.04760<br>n ore | 1,00 | Once in 30 days  |
| (b) Country craft, launches and barges Carrying Ore  | FREE             | FREE |  |
| (c) Compensation tonnage tax   | Rs.P.            |      |  |
|  | 0.10             | 0.10 | Per 1000 kgs, or part thereof on ore shipped.  |

#### NOTES:

- 1. Port dues on all coastal vessels (other than tankers) shall be levied at 50% of above rates.
- 2. Fort dues on foreign vessels shall be levied at 70% of above rates in the following cases:
- (a) Vessels engaged in leading/unleading parcels of general cargo of the order of not more than 3000 tones.
- (b) Vessels calling at the port exclusively for lightering general cargo into other vessels for being carried to any other port in the country.
- (c) Lash, Container and RO-RO vessels.
- 3. In calculating the portdues the day of entry of a vessel within the limits of the port will be reckoned as the day of payment irrespective of the actual day of payment.
- 4 Port dues shall not be levied on :
  - (i) Any pleasure yacht;
  - (ii) Any vessel, which, having, left the port, is compelled to re-enter by stress of weather or in consequence of having sustained any damage;
  - (iii) Vessels belonging to other Indian Ports; and
  - (iv) Vessels belonging to Government and plying blue/white ensigns.
- 5. Cargo-cum-passenger vessels entering the Port in ballast and not carrying passengers shall pay Port Dues at a rate of three fourths of the above rates.
- 6. Vessels that enter the Port but do not discharge or take in any cargo or passengers therein with the ception of such unshipment and reshipment as may be necessary for the purpose of repair) shall pay at one half of the above rates.
- 7. Vessels proceedings from an Indian Port (say Bombay) to a foreign Port and calling at Mormugao to take in or discharge any cargo or passengers for a foreign port, shall be treated as a foreign vessel for the purpose of Port Dues.
- 8. Vessels entering the Port for taking in any provisions, water, bunker, coal or liquid fuel, for their own consumption, shall be charged at one half of the above rates.
- 9. Vessels which, after paying the port dues under notes (5), (6) and (8), re-enter the Port within the period of 30 days for taking or discharging any cargo or passengers shall be charged the difference.

  1412 GI/92—2

- 10. Port dues shall not be levied on any vessel calling for disembarking sick/deceased crow.
- 11. For computing actual amount payable in rupess in respect of all vessels other than coastal vessels, the exchange rate notified by the Reserve Bank of India prevailing on the date of arrival of the vessel be taken into cosideration. In case the date of arrival of the vessel happens to be a holiday, the previous bank working day will apply.

#### **EXPLANATION**

- (a) "Vessel" includes anything made for the conveyance, mainly by water of human beings or of property.
- (b) "Tonnage" means the Net Registered Tonnage determined according to the relevant Rules.
- (c) "Coastal Vessel" means a vessel which is engaged in the carriage by sea of passengers or cargo from any Port or place in India to any other Port or place in India.
- (d) "Foreign Vessel" means a vessel engaged in Trading between any port or place in India and other port or place or between ports or places outside India.

[File No. PR-14012/6/92-PG] ASHOKE JOSHI, Jt. Secy.